

PELA PATRIA

POR ESPINHO

## QUADROS DO NATAL

### A adoração dos pastores

Guiados pelas palavras dos profetas, os pastores da Judeia começam a surgir de todos os lados em frente do estábulo onde nasceu Jesus.

Atravessaram os montes, os vales e as planícies, atraídos por uma força misteriosa que os impulsiona, e todos levam a Jesus e a Maria aquilo que a sua pobreza lhes consente.

Outros, mais pobres ainda, levam apenas com eles as suas pobres almas, ricas dum nova fé que até então nunca tinham sentido. E todos, de joelhos, à medida que vão chegando, entõem o seu hino de louvores — um hino que começa suavemente como a água dum rio que nasce, e que vai crescendo, crescendo, até acabar no coral apoteótico do mesmo rio quando entra volumoso nas águas inquietas do grande mar inquieto.

#### Coro dos pastores

Foi primeiro a voz dos anjos  
Que nos guiou! Mas depois  
Foram as aves e as fontes,  
Foram estrelas e sóis  
Derramando estranha luz  
E diadema horizontes,  
Que por vales e por montes  
E as alamedas mais calmas  
Trouxeram as nossas almas  
Até aos pés de Jesus!

Despojando-se de tudo quanto trazem, curvados, beijando o feno onde o corpinho de Jesus é como um botão de rosa nimbado por suavíssimas claridades, os pastores continuam o seu cântico de adoração:

As nossas pobres riquezas  
São todas tuas, também!...  
— Bendita a aurora que nasce  
Do ventre da Virgem Mãe!...

E que se cubram de arminhos E que se cubram de flores  
Os caminhos em que fores Esses sagrados caminhos,  
Por esses mundos além!... — O Filho da Virgem Mãe!...

E a adoração continúa, noite e dia, numa romagem que não finda e numa vigília que não cansa, pois os pobres pastores sentem, no fundo das suas almas, que entre os fenos e a aveia daquele estábulo em Belém, solta os primeiros vagidos o Homem que há-de falar, perpetuamente, aos homens de todo o mundo!

João da Beira Mar

### Comemorações do 58.º aniversário dos Bombeiros V. de Espinho



#### Batismo do novo pronto socorro

A menina Maria da Lourdes Henriques Nune dos Santos, madrinha da magnífica viatura, quebra sobre ela a garrafa de champanhe, após a bênção lançada pelo rev.º Padre Jorge, Encarregado da Paróquia.

### Boas-Festas

«Defesa de Espinho» deseja a todos os seus estimados assinantes, anunciantes, colaboradores e amigos um NATAL MUITO FELIZ!

### Félix de Avelar Brotero

Vamos ocupar-nos neste nosso sintético e despretensioso trabalho do ilustre vulto da Cultura Portuguesa do século XVIII que foi o dr. Félix de Avelar Brotero, um dos mais fulgurantes lumináres da Botânica nacional.

O ilustre sábio veio a este mundo em Santo Antão do Tejal a 25 de Novembro de 1744. Seus pais eram o dr. José da Silva Pereira e Avelar, médico e sua mulher D. Maria Renê da Encarnação Frazão, que morreu louca.

Sem meios de fortuna, valeu-lhe nos primeiros estudos o auxílio do seu avô materno João Rodrigues Correia Frazão, que era o encarregado dos paços reais do Reino.

Quando morreu o seu protector, Brotero viu-se a braços com enormes dificuldades para vencer na árdua luta pela vida. Todavia, a sua vontade de ferro acbou por triunfar. E ele obteve a nomeação de capelão — cantor na catedral de Lisboa. Exercita-se na aprendizagem da lingua grega e do direito canónico, mas vê-se inibido de concluir a sua formatura em Coimbra, porque a reforma de 1772 impede os exames sem frequência.

As suas concepções filosóficas aproximam-no de Filinto Elísio e fazem com que seja perseguido pelo Santo Officio. Com Francisco Manuel Melo deixa o País, em busca de refúgio na França.

Em Paris, onde começou a usar o apelido de Brotero, permanece durante 12 anos. Ali frequenta o curso de história natural de Valmont de Bomare e as experiências no campo de Botânica de Brisson, bem como toda a espécie de aulas e institutos de história natural do seu tempo. E termina por ir doutorar-se em medicina pela Universidade de Reims.

Em 1790, saturado do exílio, regressou a Lisboa. Em 1791 é nomeado lente de Botânica e Agricultura da Universidade de Coimbra e em 1792 é-lhe conferido o capelo na Faculdade de Filosofia.

Brotero deu vida à iniciativa de Domingos Vandelli — o Jardim Botânico, completando-o de maneira a corresponder à categoria da Universidade.

Entre as suas obras principais, evidenciam-se a *Flora Lusitana* e *Phytographia*, que constituem verdadeiros monumentos de ciência botânica.

Brotero foi ainda director do Museu e Jardim Botânico de Ajuda, deputado nas cortes de 1820 e fez parte de diversas organizações científicas nacionais e estrangeiras, como as Sociedades de Horticultura e Linneana de História Natural de Londres, de História Natural e Filomática de Paris, Academia Real das Ciências de Lisboa, etc.

Em 4 de Agosto de 1828, morreu um dos mais notáveis botânicos portugueses, cuja obra e personalidade marcantes traçam no firmamento grandioso da vida cultural da Nação um rasto luminoso sem fim.

A figura grandiosa dum dos maiores cientistas portugueses de todos os tempos ficou perpetuada no mármore, graças a uma das mais belas estátuas de Soares dos Reis.

Mário Fernandes

## O Regime de Exames e Férias Escolares e as praias e termas portuguesas

### A nossa campanha e a imprensa e as entidades representativas das estâncias de turismo

Contamos iniciar no próximo número do nosso jornal a publicação de uma 2.ª série de entrevistas, agora solicitadas aos presidentes das Câmaras Municipais, Comissões e Juntas de Turismo das principais estâncias de Portugal.

Continuamos a receber provas de absoluto apoio à nossa campanha, por parte dos nossos prezados colegas de outras praias, mormente da Figueira da Foz e da Póvoa de Varzim, o que muito nos desvanece.

«NOTÍCIAS DA FIGUEIRA» — em seu n.º de 12 do corrente, publica o seguinte:

### PRAIAS E TERMAS DE PORTUGAL

Ainda o entendimento entre as entidades oficiais daquelas estâncias com a urgência que o problema do regime de exames requiere.

«O nosso presado colega «Defesa de Espinho» transcreveu na íntegra o artigo publicado no n.º 649 do «Notícias da Figueira», gentileza essa que agradecemos.

Quando focamos a instante necessidade de todas as entidades oficiais das praias e termas portuguesas chegarem a um inteligente entendimento, para que unidos em defesa dos interesses comuns, levassem a expor às entidades competentes as dificuldades de vida e a enorme crise por que vêm atravessando aquelas estâncias, pedindo que, adentro das possibilidades, se remedeie um dos males que mais as vêm afectando, — o regime de exames e férias em vigor, — fizemo-lo absolutamente crentes de que todos seríamos atendidos.

De Norte a Sul são tantas as praias que paradoxalmente se pode dizer ser uma só, — a Ocidental Praia Lusitana!...

Também de Norte a Sul são tantas as termas, que justo é dar-lhes todo o apoio para que venham a ter as condições indispensáveis de vida.

E, pois, às entidades que superintendem aos destinos de todas essas praias e termas, que compete comunicarem-se, entenderem-se, estudarem, reunirem todos os elementos que comprovem a queda dos seus rendimentos e os motivos dessa crise, e levarem a quem de direito o seu justo apêlo, pois só assim será possível obter-se solução para tão grave problema!

— Pelo relato da última reunião da Comissão Municipal de Turismo da Figueira da Foz, publicado no «Notícias da Figueira», tivemos conhecimento de que a nossa campanha foi devidamente apreciada por aquele organismo, sendo aprovado um voto de felicitações à «Defesa de Espinho», o que muito nos honra.

Da Junta de Turismo da Vila Praia de Ancora, recebemos um amável officio de apoio à nossa campanha, o qual, por falta de espaço, não podemos publicar hoje.

## AS CANCELAS DA RUA 23

Alguém da C. P. teve a infeliz ideia de mandar colocar na passagem de nível da R.ª 23 da nossa vila, na parte destinada ao trânsito de peões, cancelos com molas para fechar automaticamente, os quais, não trazendo qualquer benefício ao público, dificultam-lhe a passagem e incomodam os transeuntes. Informam-nos que a sua finalidade é evitar que os ciclistas ali passem montados nas suas máquinas; mas isso não ressalva a infelicidade da iniciativa que a todos causa incómodos e a ninguém aproveita.

Apalamos para quem superintende no assunto não só para que mande retirar as molas dos cancelos, mas ainda para que os mesmos sejam substituídos por outros mais largos de forma a permitirem a passagem por eles dos carrinhos de bebés, visto que, as cancelas mais largas estão quase sempre fechadas e a reduzida largura das pequenas cancelas dos peões não permite a passagem dos referidos carrinhos quando, como geralmente, são conduzidos por uma pessoa apenas, sendo

necessário o auxílio de outra pessoa para abrir e segurar o cancelo enquanto o pequeno veículo passa impellido pela sua condutora.

Ora, isto não está certo. Com a medida das molas nos cancelos não diminuo o perigo de se ficar debaixo de um combóio.

Com molas ou sem molas nos cancelos e com as cancelas fechadas ou abertas, torna-se indispensável a vigilância cuidada da guarda respectiva.

A medida que foi há meses adoptada na Rua 19, para a passagem dos carros de bebés, por recomendação do Sr. Ministro das Obras Públicas, deve ser extensiva à demais passagens de nível desta Vila, pois por todas elas passam carrinhos com crianças, quer de verão quer de inverno, além de toda a espécie de transeuntes.

Ao digno chefe da C. P. solicitamos se digue transmitir aos seus superiores que superintendem no assunto a reclamação geral dos milhares de pessoas que aqui vivem e dos quais somos simples interpretes.



**Casa Angélica**  
 Rua 19 n.º 209 ESPINHO Tel. 236  
**José da Silva Martins**  
*Com os melhores cumprimentos, endereço aos seus Ex.ºs Clientes os mais sinceros desejos de BOAS-FESTAS e prosperidades em 1954*

**U.ua de José de Brita Paula**  
 Depósito de Materiais de Construção Civil e Drogaria  
 Concessionária dos afamados produtos cerâmicos de «Quintans»  
**CONSTRUÇÕES CIVIS**  
 Rua Dezanove, 450-460 Deseja aos seus estimados Clientes BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO  
 Telefone 138 — ESPINHO

**SERRALHARIA MODERNA**  
 CASA FUNDADA EM 1925  
 Lugar da Estrada d'Anta  
 = ESPINHO =  
**Manuel do Couto Vieira**  
*Cumprimenta os seus prezados Clientes e Amigos desejando-lhes BOAS-FESTAS DE NATAL e um próspero ANO NOVO*

Crómios de Boas-Festas, brinquedos e adornos para presépios de Natal  
**CASA MIXTA**  
 Rua 23 (Ao Mercado)  
**FAUSTO NEVES**  
 E  
**FAUSTO DA ROCHA NEVES**  
 Desejam a todos os seus Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO

**Confeitaria «Ponto Chic» e Casa Tavares**  
 O proprietário e a gerência destas casas, apresentam aos seus sinceros amigos e Ex.ºs clientes, cumprimentos de BOAS-FESTAS e muitas felicidades no NOVO ANO

**Associação Humanitária Bombeiros Voluntários de Espinho**  
**Assembleia Geral Ordinária 2.ª convocação**  
 De harmonia com o que determinam os art.ºs 24.º e 36.º dos Estatutos, convido os dignos consócios a reunirem em Assembleia Geral, no dia 21 deste mês, (2.ª-feira), às 21,30 horas, a fim de elegerem os corpos gerentes para 1954, e apreciar qualquer outro assunto de interesse para a Associação.  
 A assembleia funcionará, neste dia, com qualquer numero de sócios, à hora marcada.  
 Espinho, 19 de Dezembro de 1953  
 O Vice Presidente da Assembleia Geral em exercício  
**Benjamim da Costa Dias**

**Antero Bastos**  
 com estabelecimento defronte do Mercado Municipal  
 Festejando o primeiro ano da abertura do seu estabelecimento deseja a todos os seus clientes e amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO.

**ALUGA-SE** 1.º andar central, de construção recente. Falar «Casa Lêdo» rua 23, — ESPINHO

**Associação de Socorros Mútuos e Fúnebre Familiar de Espinho**  
**Assembleia Geral Ordinária 2.ª convocação**  
 Convido os dignos consócios a reunirem em Assembleia Geral, amanhã, Domingo, pelas 10,30 horas, a fim de se tratar da seguinte ordem do dia:  
 — Eleição dos corpos gerentes para 1954;  
 — Aprovação do orçamento das Despesas e qualquer outro assunto de interesse para a Associação.  
 A Assembleia funcionará com qualquer numero à hora marcada.  
 Espinho, 19 de Dezembro de 1953  
 O Presidente da Assembleia Geral  
**Benjamim da Costa Dias**

**ANTÓNIO SÁ COUTO**  
 Bicicletas e Acessórios - Reparações - Módico em preços e fabrico esmerado  
 Ruas 18 e 33 — Telefone, 69 por cham.)  
 — ESPINHO —  
 Deseja aos seus estimados clientes BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero e Feliz.

**Café Nicola**  
 O mais saboroso e mais apreciado dos cafés.  
 Em Lisboa — visitem o CAFÉ NICOLA.

**Espinho homenageou o seu primeiro campeão europeu — o hoquista Vladimiro Brandão**  
 É o hoquei em patins em Portugal o desporto que goza de maior prestígio internacional.  
 O seu grupo representativo mais qualificado já arrebatou 5 Campeonatos do Mundo da Modalidade. E a selecção nacional de «juniões», numa afirmação eloquente de que no nosso País se trabalha em profundidade, acaba de ganhar brilhantemente em Lisboa o 1.º Campeonato da Europa de Juniores, em luta gigantesca com a poderosíssima equipa de Espanha.  
 Da gloriosa turma juvenil das quinzas fez parte Vladimiro Brandão, o excelente médio da Académica de Espinho, que a crítica da capital apontou como sendo o mais brilhante jogador, que tomou parte no citado torneio, possuidor de verdadeira categoria internacional.  
 Ao povo de Espinho não passou despercebido o feito saliente dum seu filho e daí ter nascido a ideia de lhe prestar justa homenagem, à sua chegada de Lisboa, na pretérita 4.ª feira.  
 A hora da C. P. e imediações encheram-se de gente de todas as categorias sociais, estando representados diversos organismos desportivos e não desportivos, com os respectivos estandartes. A chegada do comboio houve música, foguetes e vivas e enfusiantes manifestações de entusiasmo.  
 Formou-se um cortejo até à Câmara, sendo o homenageado levado aos ombros de entusiastas.  
 Ali, no Salão Nobre teve lugar uma concorrida sessão solene, durante a qual usaram da palavra, para destacar a figura do jovem atleta espinhense, o sr. Presidente da Câmara, António Frederico Alcoforado; Arquitecto Jerónimo Reis, pela Académica; P.º Joaquim Maria de Pinho pelo Centro Cultural «Dr. Manuel Laranjeira», Joaquim Pinto Ribeiro e dr. Joaquim Rios, pelo Sporting. Agradeceu em nome do homenageado, António Gaio.  
 E, em meio de apoteose, terminaram as homenagens de Espinho ao seu pequeno heroi — o seu 1.º Campeão Europeu.

**Comarca da Feira (SECRETARIA JUDICIAL) Éditos de 20 dias 1.ª publicação**  
 Correm por este Juizo e 4.ª secção de processos citando os credores desconhecidos da executada Adelina de Carvalho, viúva, doméstica, do lugar do Aqueiro, de Paramos, para no prazo de 10 dias, findo que seja o prazo dos éditos e estes contados da última publicação do presente anúncio, deduzirem, querendo, os seus direitos na execução de sentença, com processo sumário, que lhe move Luis de Sá Camboa, casado, industrial, da mesma freguesia de Paramos, nos termos do art.ºs 864 e 865 do C. P. Civil.  
 Feira, 10 de Dezembro 1953  
 O Chefe da secção,  
**António Carneiro Júnior**  
 Verifiquei:  
 O Juiz de Direito,  
**Leonídio Martirio Coelho Lopes**

**Patronato de Espinho**  
 É nesta quadra do Natal que almas boas dão largas à sua generosidade.  
 Lembramos a essas boas almas da nossa terra esta instituição de caridade que educa e sustenta 100 crianças, de ambos os sexos, deste concelho.  
 Roupinhas usadas, calçado de criança, brinquedos, tudo serve e se agradece.  
 A nova sede do Patronato é na Rua 14 n.º 1032.

**REALCE**  
 Rendas \* Miudezas  
 Camisaria \* Gravataria  
 Malhas \* Lãs para Tricot  
 — Artigos para Cintas —  
**António de Oliveira Ventura**  
 Rua 23 N.º 364 — ESPINHO  
 Cumprimenta os seus Ex.ºs Clientes e Amigos desejando-lhes FESTAS ALEGRES e FELIZ ANO NOVO.

**Ourivesaria e Relojoaria «CONFIANÇA»**  
 RUA 19 — ESPINHO  
 (Casa fundada em 1890)  
**Avaliador Oficial pela Casa da Moeda**  
 Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO

**O BOLO REI DO NATAL NA «CONFEITARIA CENTRAL»**  
 Os seus proprietários desejam aos seus Clientes FESTAS MUITO FELIZES  
**FORNADAS SEMPRE FRESCAS**  
 Ruas 8 e 23 ESPINHO  
**FABRICO ESPECIAL E PREÇOS SEM RIVAL**

**Mercearia SANTOS**  
 DE  
**ALBINO OLIVEIRA DOS SANTOS**  
 Estabelecimento de mercearia fina e grossa. Especialidade em chá, café e chocolate. Grande sortido de conservas. Depositário dos Espumantes das Caves Império, Vinhos do Porto e de Mesa. Fabrico Especial de Bolo Rei  
 Rua 22 N.ºs 513 e 515 (Defronte dos Paços do Concelho)  
 Telefone, 349 ESPINHO  
 Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero

**Confeitaria ZENIT**  
 MERCEARIA FINA  
 Desejam aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero e Feliz.  
**Pereira & Tavares, L.da**  
 Bolo Rei - FABRICO ESPECIAL DE OLEIROS \* Frutas Secas e Cristalizadas  
 Rua 23 N.º 328 ESPINHO

**CASA «DESPORTO»**  
**SAPATARIA DA MODA**  
 A casa mais sortida  
 Rua 19 — 318 ESPINHO  
 Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO.

**SOLAS E CABEDAIS**  
**Manuel Teixeira da Silva**  
 OFICINA DE CONCERTOS EM CALÇADO  
 Especialidade em medidas de calçado para senhora e creança  
 RUA 18 N.º 793 — ESPINHO  
 Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero

**A Gerência do CAFÉ RESTAURANTE PÁLACIO**  
 Deseja a todos os seus Clientes, Colegas e Amigos BOAS-FESTAS e FELIZ ANO NOVO.

**REALCE**  
 Rendas \* Miudezas  
 Camisaria \* Gravataria  
 Malhas \* Lãs para Tricot  
 — Artigos para Cintas —  
**António de Oliveira Ventura**  
 Rua 23 N.º 364 — ESPINHO  
 Cumprimenta os seus Ex.ºs Clientes e Amigos desejando-lhes FESTAS ALEGRES e FELIZ ANO NOVO.

**Ourivesaria e Relojoaria «CONFIANÇA»**  
 RUA 19 — ESPINHO  
 (Casa fundada em 1890)  
**Avaliador Oficial pela Casa da Moeda**  
 Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO

**O BOLO REI DO NATAL NA «CONFEITARIA CENTRAL»**  
 Os seus proprietários desejam aos seus Clientes FESTAS MUITO FELIZES  
**FORNADAS SEMPRE FRESCAS**  
 Ruas 8 e 23 ESPINHO  
**FABRICO ESPECIAL E PREÇOS SEM RIVAL**

**Mercearia SANTOS**  
 DE  
**ALBINO OLIVEIRA DOS SANTOS**  
 Estabelecimento de mercearia fina e grossa. Especialidade em chá, café e chocolate. Grande sortido de conservas. Depositário dos Espumantes das Caves Império, Vinhos do Porto e de Mesa. Fabrico Especial de Bolo Rei  
 Rua 22 N.ºs 513 e 515 (Defronte dos Paços do Concelho)  
 Telefone, 349 ESPINHO  
 Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero

**Pista de Automóveis Eléctricos**

**Pavilhão de Faturas**

**Vitorino Casal Ribeiro**  
ESPINHO

*Cumprimenta os seus prezados Clientes e Amigos, desejando-lhes BOAS-FESTAS DE NATAL e um próspero ANO NOVO*

**Anniversaria da Praça**

*Cumprimenta os seus estimados Clientes e Amigos desejando-lhes um NATAL FELIZ*

RUAS 18 E 23 ESPINHO TELEFONE 310

**Fonseca**

**Cabeleireiros**

Rua 19-231-1.º ESPINHO Telefone 106

Permanente a frio P H-7, morno e quente. Manicure  
PRODUTOS DE BELEZA

*A' distinta Clientela e Senhoras em geral desejamos um alegre NATAL e FELIZ ANO NOVO*

**CURSO DE LAVORES**

**"OLIVA"**

Na pretérita 2.ª-feira, teve lugar no 1.º andar do edificio onde estiveram instalados os Paços do Concelho, à Rua 8, uma animada festa por motivo da distribuição de diplomas às alunas desta Vila que concluíram o curso de bordados em máquinas «Oliva».

A' distribuição assistiram como convidados, entre outras pessoas, o sr. João de Oliveira, presidente da C. C. da U. Nacional, o poeta sr. Carlos de Moraes, a sr.ª D. Lita de Campos Cruz, o director deste jornal, e os comandantes dos postos locais da Polícia de S. P. e da G. N. Republicana. Por parte da Empresa «Oliva» o sr. dr. Renato de Figueiredo, a professora do curso, D. Emilia Martins, o sr. José M. da Silva Terra Jr. e o agente neste concelho, sr. Ilídio Neves.

Depois da entrega dos diplomas, foi servido às alunas e aos convidados um «copo de água», durante o qual falaram os srs. dr Renato de Figueiredo, Carlos de Moraes, que leu uma poesia dedicada à «Oliva», D. Lita de Campos Cruz e o sr. João de Oliveira, terminando a festa com um animado baile entre as diplomadas do Curso «Oliva».

**O Empresário e Empregados da ENGRAIXADORA AVENIDA**

Desejam aos seus Ex.mos Clientes Boas Festas do Natal, boas entradas do Ano Novo e boas saídas do Ano Velho.

**Casa ALUGA-SE** no lugar de Espinho, S. Félix, próximo onde passará a (Avenida Espinho-Grandes), acabada de construir. Na Alfaiataria Crispim, se diz.

**Agência de Viagens "RAMOS PEREIRA"**

Agente Oficial da Internacional Associação Transportes Aéreos

Passagens aéreas em todas as Companhias de Aviação, \* Passagens marítimas em todas as Companhias de Navegação.

Passaportes de Viajantes e competentes Vistos consulares

Avenida 8 n.º 436 — ESPINHO — Telet. 50

**EDITAL**

MÁRIO KOL D'ALVARENGA, ENGENHEIRO CHEFE DA 1.ª CIRCUNSCRIÇÃO INDUSTRIAL, faz saber que:

— CARLOS MARIA DOMINGUES PEREIRA requereu licença para instalar uma padaria de pão de trigo de farinha esportiva, incluída na 3.ª classe, com os inconvenientes de barulho, trepidação, perigo de incêndio e fumos, no lugar da Marinha, (Bairro Piscatório de Espinho), freguesia de Silvalde, concelho de Espinho, distrito de Aveiro, confrontando do Norte com José Miranda, do Sul com Maria Isabel de Oliveira Granja, Manuel da Silva Caneira e Rosa Francisca, do Nascente com Ana Maria Barros e do Poente com Rua em projecto;

— JOSÉ ALVES PEREIRA DA SILVA requereu licença para instalar uma moagem de farinhas para gado, incluída na 3.ª classe, com os inconvenientes de barulho, perigo de incêndio e poeiras, no lugar de Silvaldinho, freguesia de Silvalde, concelho de Espinho, distrito de Aveiro, confrontando do Norte com o requerente, do Sul com João da Rocha Guimbra, do Nascente com caminho público e do Poente com o requerente;

— LEONOR NUNES DA SILVA requereu licença para instalar uma padaria de pão de milho, centeio e mistura, incluída na 3.ª classe, com os inconvenientes de fumos e perigo de incêndio, no Bairro Piscatório de Espinho, lugar da Marinha, freguesia de Silvalde, concelho de Espinho, distrito de Aveiro, confrontando do Norte e Poente com a via pública do Bairro Piscatório de Espinho e do Sul e Nascente com terrenos da Junta Central da Casa dos Pescadores;

— DIAMANTINO DE ALBUQUERQUE requereu licença para instalar uma oficina de serração e pulimento de mármore, incluída na 2.ª classe com o inconveniente de barulho e trepidação, na Rua 18, n.º 445, freguesia e concelho de Espinho, distrito de Aveiro;

— MANUEL PEREIRA MAIA requereu licença para instalar uma oficina de botões e artigos para vestuário, incluída na 3.ª classe, com os inconvenientes de barulho, trepidação e poeiras, no lugar de Esmojães, freguesia de Anta, concelho de Espinho, distrito de Aveiro, confrontando do Norte com Avelino Ferreira, do Sul com José C. Couto, do Nascente com o caminho público e do Poente com Domingos Rodrigues Couto;

— Nos termos de Regulamento das indústrias insalubres, incómodas, perigosas ou tóxicas e dentro do prazo de 30 dias, contados da data da publicação deste edital, podem todas as pessoas interessadas apresentar reclamações, por escrito, contra a concessão das licenças requeridas e examinar os respectivos processos, nesta Circunscrição, com sede no Porto, Rua dos Bragas, n.º 61.

— Porto, e Secretaria da 1.ª Circunscrição Industrial, em 18 de Novembro de 1953.

O ENGENHEIRO CHEFE DA CIRCUNSCRIÇÃO

a) Mário Kol d'Alvarenga

**Passa-se** Padaria com 2 fornos, para trigo e milho, a laborar, no melhor local da freguesia de Esmoriz. Falar na Rua do Bonjardim, 600 Porto ou em Esmoriz com Manuel António Ferreira da Cruz, lugar da Estação.

Não sabe o que há-de oferecer a sua Ex.ª esposa, na quadra festiva que se aproxima?

**A CASA DAS MEIAS**

ao desejar a todos os seus estimados clientes, amigos e fornecedores um Feliz Natal e um Bom Ano, resolve-lhe o problema, pois tem um exclusivo que constitui a melhor e mais útil prenda para uma senhora, ou sejam as admiráveis meias em fio Perlon «Dea», tão duráveis como as primitivas americanas.

Todavia, a CASA DAS MEIAS, não vende apenas meias!...

**CASA SOUSA**

**Papelaria e Livraria**

Rua 19 N.º 213 a 215 — ESPINHO  
TELEFONE 99

Livros escolares e literários. Artigos de escritório, postais ilustrados, cartas de jogar, artigos para pintar, pastas e carteiras em couro  
NOVIDADES

**J. Moreira de Sousa Júnior**

Cumprimenta os seus Clientes e Amigos, desejando-lhes MUITO BOAS FESTAS

**DUARTE & C.ª**

**Armazem de Viveres**

Rua 19 — ESPINHO

Secções de venda ao público em Espinho e V. N. de Gaia (Mercearia Porto)

Telefones — 16 Espinho e 3771 Gaia

*Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e FELIZ ANO NOVO*

**Alfaiataria SOARES**

Rua 33 — Sales — ESPINHO

Executam-se com a máxima perfeição todos os trabalhos para homem, senhora e criança

**José Tomás Alves Soares**

Agente da Cooperativa MORADIA PORTUGUESA S. A. R. L.  
Rua de Sá da Bandeira, 245-2.º-D. — Tel. 23054 — PORTO

*Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e FELIZ ANO NOVO.*

**Armazem de fazendas lã e algodão**

**CASA JOSÉ MIGUEL**

Angulo das Ruas 20 e 15 — Telefone 180 — ESPINHO

*Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO muito próspero*

**PINTO DE MAGALHÃES, L. DA**

**BANQUEIROS**

Depósitos à Ordem e a Prazo, Descontos, Cheques e Transferências S/ o País e Estrangeiro. Aberturas de Créditos e todas as operações Bancárias.

Correspondente Privativo:

**CANDIDO DIAS, LIMITADA**

**Casa de Câmbios**

TEL. fones 20134 — 20135 — 20136 Estado 230 gramas DIDIAS

55, R. Sá da Bandeira PORTO 35, Rua de Sampaio (Bruno)

**«Defesa de Espinho» em Esmoriz**

Correspondendo à aceitação que o nosso jornal tem tido na vizinha freguesia e futura Vila de Esmoriz, o próximo número da «Defesa de Espinho» é especialmente dedicada àquela importante localidade.

**Farmácias**

DE SERVIÇO HOJE:

**Grande Farmácia de Espinho**

2.ª feira — Farmácia Teixeira  
3.ª » — Santos Suer.  
4.ª » — Paiva  
5.ª » — Higino  
6.ª » — G. Farmácia de Espinho  
Sábado — Farmácia Teixeira

# Vida Desportiva

### Campeonato Nacional da II Divisão de Futebol (Zona A) 2.ª volta

#### Resultados da 1.ª jornada

Espinho 4 Vianense 3, Famalicão 3 Tirsense 5, Vila Real 7 Lamego 0, Leixões 4 Beira-Mar 2, Salgueiros 3 Gil Vicente 2, Sanjoanense 3 Chaves 0 e Académico de Viseu 4 Oliveirense 0.

Após esta jornada, a classificação geral é a seguinte: 1.º Leixões com 25 pontos; 2.º o Espinho com 21; 3.º Tirsense com 19; 4.º os Salgueiros e Sanjoanense com 17; 5.º Oliveirense com 16; 6.º Académico de Viseu e Vianense com 13; 7.º Gil Vicente e Vila Real com 12; 8.º Beira-Mar com 11; 9.º Chaves com 10; 10.º Famalicão com 9 e 11.º Lamego com 3.

#### Espinho 4 Vianense 3

Há partidas de futebol que se afiguram em teoria sem dificuldades de maior para o vencedor, mas que na prática se transformam em autênticos «quebra-cabeças».

Foi o caso da pugna travada no pretérito domingo no Campo da Avenida entre o Espinho e o Vianense, respectivamente o 2.º classificado da tabela com 21 pontos e o 6.º com 13. Por culpa exclusiva dos jogadores espinhenses, o jogo revestiu-se de bastantes dificuldades e, só por um triz, é que não se registou uma surpresa sensacional.

Os espinhenses encararam o desafio com demasiado optimismo, convencidos de que tinham nas mãos uma presa fácil, e não se aplicaram à luta com aquela energia que seria para desejar. Foi o triunfo robusto de 4-1 que se verificava aos 10 m. da 2.ª parte, foi reduzido nos últimos minutos para 4-3, graças a deslizes injustificáveis da defesa local, e por pouco que fugia...

E' preciso pensar que todos os jogos são difíceis e que a manobra global da equipa tem de ser esquematizada e posta na prática, fiel ao ditado de que «tempo é dinheiro», sem improvisações que nada resultam, sem prejudiciais passas a mais e demoras de bola nos pés.

De contrário, poder-lhes-á suceder alguma surpresa pouco agradável, como aquela que lhe ia pregando a habillidade e entusiástica turma do Vianense.

Os «golos» do Espinho foram marcados: o 1.º por Artur, o 2.º por Walter em magnífica cabeçada, o 3.º por Paulo e o 4.º por Cadete, após um brilhante rasgo individual. Cadete faliu ainda a marcação duma «grande penalidade».

O Espinho alinhou com: Varela; Patrão, Angelo e Lopo; Paulo e Cadete; Loureiro, Walter, Artur, Guilherme e Vicente.

O árbitro Daniel Esteves, do Porto, mostrou não possuir categoria para um jogo de Promoção!

M. F.

#### Jogos para hoje:

Oliveirense-Famalicão (2-3), Tirsense-Vila Real (2-0), Lamego-Espinho (1-9), Vianense-Leixões (0-1), Gil Vicente-Sanjoanense (1-2) e Chaves-Académico de Viseu (1-7).

A partida Lamego-Espinho, embora se apresente à primeira vista fácil para os espinhenses, não deve ser encarada com optimismo exagerado.

Há que conquistar uma vitória preciosa para consolidação da posição na tabela e toda a cautela é pouca.

# INTERESSES DE ESMORIZ

## Nota da Semana

### Ano Mariano

Pelo Pontífice reinante, S. S. o Papa Pio XII foi inaugurado, no passado dia 7 do corrente, para todo o mundo, o Ano Mariano.

Com mais ou menos pompa, em todos os recantos do orbe onde respire um católico, esta data foi celebrada. A Virgem Nossa Senhora, a nossa Mãe do Céu, como neste rincão de Portugal se trata a Virgem Maria, se em todo o universo foi festejada, na terra que se gloria de ser «Terra de Santa Maria» entãõ foi belamente comemorada, e o seu ano, o ano que lhe consagra ao perfazer o primeiro centenário da proclamação do dogma da sua Imaculada Conceição, promete atingir uma craveira nunca igualada sob o aspecto moral e espiritual, ou mesmo nas artes e nas letras.

Em todos os templos erigidos a N.ª Senhora houve, mais ou menos luzidas, celebrações do Ano Mariano que se iniciou.

Esmoriz, a terra consagrada à Virgem da Assunção de Esmoriz, também deu início ao ano consagrado à Excelsa Padroeira, e no decorrer de cada semana, de cada mês, projecta mostrar à Virgem Santíssima que se gloria de a ter por (intercessora).

Que a Virgem Mãe de Jesus aceite as nossas humilimas homenagens, e que sempre, mas principalmente nesta encruzilhada da nossa vida social, ela nos proteja, nos guie.

Mostrai, Senhora, que sois nossa Protectora, nossa Advogada, nosso Mãe.

## Natal dos pobrezinhos de Esmoriz

Excedeu toda a expectativa a jornada levada a efeito pelas diversas entidades que este ano se propuseram distribuir uma consoada aos nossos pobres e brinquedos aos miúdos.

Depois do que se viu de altruísmo pelo seu semelhante da parte das gentis meninas e rapazes, bombeiros e particulares no recolhimento de donativos e géneros, roupas e utensílios, depois do que se descarregou das sete caminhetas tão gentilmente cedidas pelos seus proprietários, é caso para dizer: Bendito seja Deus por ter tocado tão cativamente o coração do nosso Povo. Bendito Povo, que em tão alto conceito tem a caridade pelo seu irmão mais pobre. Abençoada terra que tais filhos possui. C. E.

## Número especial dedicado a Esmoriz

«Defesa de Espinho» publicará no seu próximo n.º — número que antecede o Ano Novo, larga reportagem de Esmoriz, ridente e progressiva localidade, à qual dedicará o melhor de duas páginas especiais nas quais se pronunciarão os homens que pugnam pelo seu progresso e engrandecimento e figurarão as suas principais actividades industriais e comerciais. etc.

## Orquestra WALTER Restrições à Imigração

De regresso de Vigo onde deram uma série de concertos muito apreciados, estiveram no passado domingo em Espinho, onde conquistaram muitos admiradores, o distinto artista Walter e os restantes componentes da sua orquestra que durante a temporada finda actuou com absoluto agrado no Grande Casino de Espinho.

A Orquestra Walter seguiu para o Estoril, contratada pela empresa do respectivo casino.

A Walter agradecemos os cumprimentos que nos deixou e folgaremos em vê-lo novamente em Espinho na futura época, à frente do seu valoroso conjunto.

De harmonia com o decreto n.º 38.969, de 27 de Outubro de 1952, são aplicadas restrições à emigração, não sendo permitida, a partir de 1 de Janeiro de 1955, a saída de indivíduos com mais de 14 e menos de 35 anos, sem que possuam a habilitação de 3.ª classe do ensino primário elementar.

São dispensadas deste requisito as mulheres casadas que acompanhem os maridos ou que por estes sejam chamadas.

**Casa ao ano** mobilada aluga-se na Avenida 8 n.º 924

**Sporting Clube de Espinho**

Assembleia Geral

E' amanhã, 21, pelas 20,30 horas, que reúne a Assembleia Geral desta colectividade para eleição dos novos corpos gerentes e discussão de qualquer assunto de interesse para a agremiação.

Oficina de Reparações

**Avelino Alves Pereira**

Fabricante de bicicletas motorizadas e reparações

Rua 18-450 ESPINHO

Deseja aos seus Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero.

**Aluga-se** Rez do chão angulo das Ruas 7 e 22. Falar na mesma.

**Paulo Amorim, L.da**

ARMAZEM DE FAZENDAS

Secção de Retalho \* Camisaria \* Miudezas

Rua 16 N.ºs 515 a 517 — Telefone 129

ESPINHO

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO

**TABACARIA ROMEU**

O seu proprietário

**Filipe Rodrigues Vitó**

Rua 19 n.º 299 a 301 — ESPINHO

Deseja aos seus estimados clientes BOAS FESTAS e um NOVO ANO próspero e Feliz

**Fábrica de Tapeçarias e Cordoaria**

Fabrico esmerado de tapetes, capachos, passadeiras, carpetes, etc.

**Pereira Alves & Irmão**  
Pedreira-Silvalde-ESPINHO

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS FESTAS e um ANO NOVO FELIZ

Armazem de Vinhos e seus Derivados

**Arminda Fernandes de Amorim**

V.ª de Henrique Balona

RUAS 18 E 33

TELEFONE. 69

ESPINHO

Cumprimenta os seus prezados Clientes e Amigos desejando-lhes BOAS-FESTAS DE NATAL e um próspero ANO NOVO

**LUSO-METAL DE SALES**

Justino Rodrigues da Silva

Rua 33-Vila Ana Maria-Tel. 154

ESPINHO

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e FELIZ ANO NOVO

Fundição de Bronze para a indústria, Ferragens para móveis e construção civil. Serviços em tubo de metal ou ferro. Candeiros, Lustres, Bronzes d'Arte, Ferragens artísticas em estilo antigo e moderno, etc.

**Casa Primeiro de Março**

DE

**MANOEL RODRIGUES DE ALMEIDA**

MANOEL DA FEIRA

RUA 21 N.º 746 e RUA 26 N.º 625 — TELEFONE 137

ESPINHO-(ao cimo da feira)

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e FELIZ ANO NOVO

Nesta casa encontrará V. Ex.ª vinhos verdes e maduros das melhores procedências. Almoços e Jantares. Vinhos e Tabacos

**Antoine & Oliveira**

CABELEIREIROS

ARTE! CONFORTO! BELEZA!  
TRATAMENTOS DE BELEZA

Rua 19 N.º 269  
Telefone 162

Deseja às suas estimadas clientes BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero e Feliz

**GARAGEM CENTRAL**

DE

A Mecânica de Espinho

**JOAQUIM PEREIRA DE SOUSA**

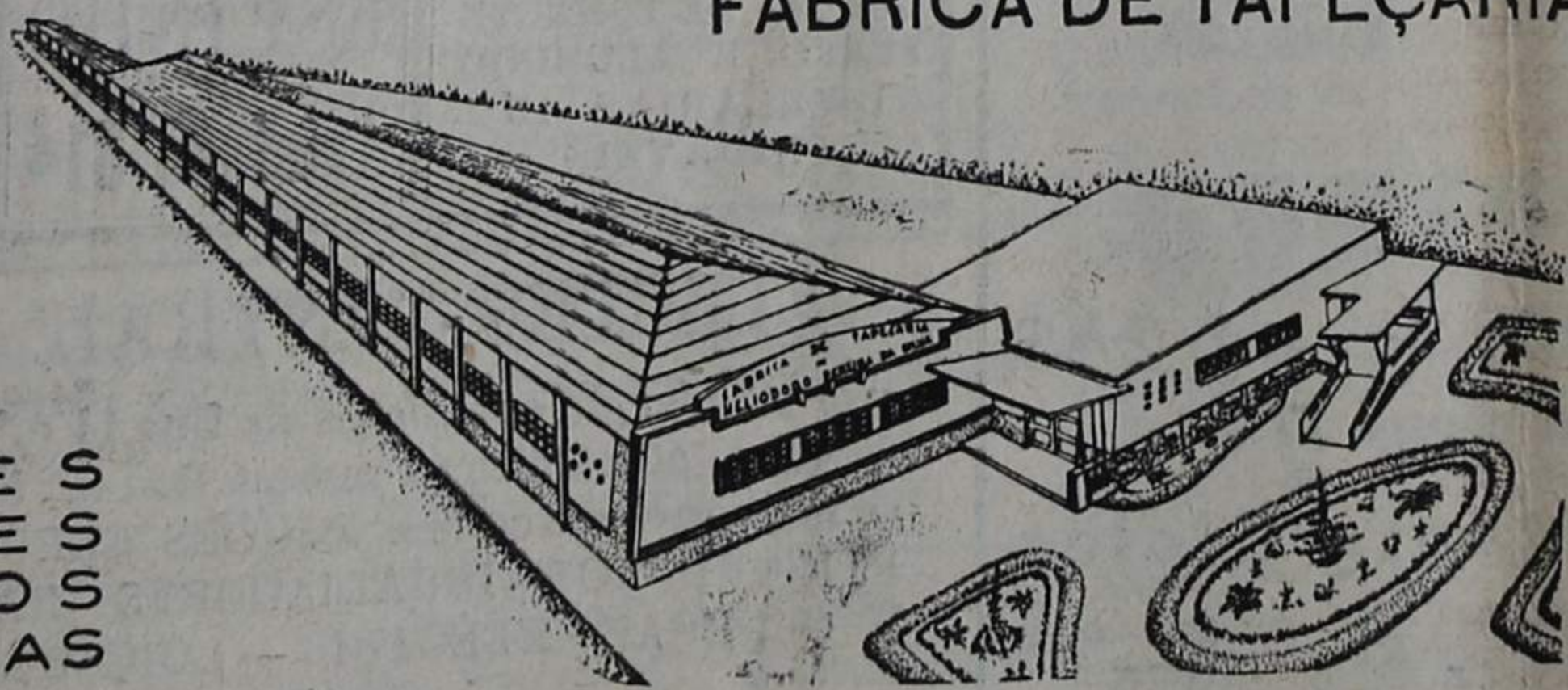
Estação de Serviço Permanente

Agente de Pneus e Câmaras d'ar: MABOR • GOODYEAR • FIRESTONE • SEIBERLING e acessórios, dos Oleos e Gasolinas: SONAP • VACUUM

RUA 62 — (ANTIGA RUA DO PASSO ALEGRE)  
TELEFONE 302 — ESPINHO

Deseja aos seus estimados Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um NOVO ANO próspero

## FÁBRICA DE TAPEÇARIA



TAPETES  
CARPETES  
CAPACHOS  
PASSADEIRAS

**Heliadana Pereira da Silva**

SILVALDE  
ESPINHO

Deseja a todos os seus Clientes e Amigos BOAS-FESTAS e um FELIZ ANO NOVO

Telef. HELIODORO  
TELEF. 10-PARAMOS  
APARTADO 48

**Colégio de NOSSA SENHORA DA CONCEIÇÃO**  
**PARA MENINAS**  
 INTERNAS, SEMI-INTERNAS E EXTERNAS  
 Avenida 24 ESPINHO Telefone 303

**Defesa de Espinho**  
 TABELA DAS ASSINATURAS

	ANO	SEM.	Trim.
Portugal Continent.	5000	2500	1666
Ihas, Colónias Portug. e Espanha	6000	3000	2000
Brasil	7000	3500	2333
Venezuela e outros Países Americanos	9000	4500	3000

PAGAMENTO ADIANTADO  
 Para fora de Espinho não há assinaturas trimestral

**Colégio de S. LUIS**  
 Apartado 8-Tel. 60 Praia de Espinho  
 Curso geral e complementar dos Liceus (1.º 2.º 3.º ciclos) e admissão às Universidades. Instrução primária e curso comercial.  
 O Colégio mais frequentado do Distrito de Aveiro e que maior número de aprovações obteve nos exames oficiais

**Padaria Ferreira**  
**Manuel Nunes da Silva & C.ª**  
 Pão de todas as qualidades fabricado pelos processos técnicos e higiénicos mais modernos  
 Especialidade em pão com fermento natural  
 Todos os dias as deliciosas «Vieiras d'Austria»  
 Sede: Rua 19 N.º 245-Filial: Rua 62, N.º 491  
**ESPINHO**

**Padaria Central** Sociedade Industrial de Padarias de Espinho, L.ª  
 Especialidade em pão sem fermento artificial—pão sistema espanhol tosta azeda e biscoito tipo «Valongo». Fabrico esmerado pelos mais modernos e higiénicos processos. A padaria mais higiénica de Espinho. As melhores instalações no género no norte do País.  
 Angulo das Ruas 14 e 23 - Telef. 135

**PADARIA MECANICA PEROLA DE ESPINHO**  
 de FARIA & IRMÃO  
 Especialidade em pão sem fermento artificial, pão francês de luxo, bijon, etc. Fabrico esmerado e higiénico pelos mais modernos maquinismos. A higiénica é a divisa da Padaria PEROLA.—Entrada livre. Rua 16 N.º 281.  
 Telefone, 84 \* ESPINHO

**Padaria e Confeitaria «MODELAR»**  
 A Casa mais elegante de Espinho neste género)  
**MATOS & IRMÃO**  
 RUA 18, 95, 957 - Telefone 127 - ESPINHO  
 Esmerada Fabricação de Pão de todas as qualidades. Vianinhas D'Austria e as afamadas «Mariasinhas». Secção de pastelaria; o melhor e mais variado fabrico de pastéis. Completo sortido de doces finos e biscoitos para chá, Pão de ló, Fogaças e Caladinhos. ASSEIO E HIGIENE, é a divisa desta Casa. DISTRIBUIÇÃO AO DOMICILIO.  
 Filiais em Estarreja e Paços de Brandão

**Padaria Primorosa**  
 - DE -  
**AFONSO FERREIRA GAIO**  
 PAO DE TRIGO E DE MILHO  
 Especialidade em fabrico de pão de milho ESMERO E ASSEIO  
 Rua 14-863 ESPINHO Tel. 169

**CERVEJARIA AQUÁRIO**  
 -DE-  
**Manuel Rodrigues Mourinho**  
 Rua 19 n.º 28  
 Mariscos — Pasteis — Conservas  
**CERVEJA AO COPO**  
 Represent. dos apreciados vinhos «Burguês» de Aguada, e Verde de S.º Titso.

**Ao «Pont Chic»**  
 Angulo das Ruas 8 e 10  
**Casa Tavares**  
 Rua 62—Passo Alegre  
**DE ELIAS P.ª TAVARES**  
 Pastelaria e mercearia fina fambre presunto, paio e queijo das melhores procedências  
 Bebidas finas e diversas especialidades

**Confeitaria SAMEIRINHO**  
 Confeitaria e Frutas  
 Especialidade em bolos regionais fornecidos diariamente pela confeitaria Castro & Natário.  
 Confortável sala de chá e serviço de Café.  
 Manuel Augusto de Castro  
 Rua 19 n.º 196 - Telef. 170

**JULIA**  
 CONFEITARIA, MERCEARIA FINA E FRUTAS.  
 Espumantes, Vinhos finos e de consumo, Queijos e carnes fumadas das melhores procedências — Especialidades diversas — Bolachas e biscoitos «PAUPERIO» — Chocolates — Aguardente Mineral — Fogaças e Especialidades Regionais.  
 FABRICO E VENDA DE GELO  
**Júlia Barbosa Lourenço**  
 Rua 19, 264 Telef. 204 ESPINHO

**V A G O**

**CADINHA & COUTO**  
 Merceria, cereais, azetes  
**ARMAZENISTAS**  
 Armazéns e escritório:  
 Angulo das Ruas 18 e 25  
 TELEFONE, 52  
**ESPINHO**

**Armazém de Merceria, azeites, farinhas e cereais**  
**Mário Fortuna Couto**  
 DEPÓSITO DE  
 Açúcar, Tencinho e Gordura  
 TELEFONE, 303—ESPINHO  
 Rua 9 n.º 433 a 447—ESPINHO

**António Gomes de Pinho**  
**ARMAZÉM DE MERCEARIA**  
 AZEITES, TOUGHINHOS, FARINHAS E CEREAIS  
 Rua 18, 969 R. 31, 441 a 471  
 Telefone, 53 Caixa Postal, 21  
**ESPINHO**

**Quintas, Faria & Bernardes, L.ª**  
**ARMAZENISTA DE MERCEARIAS, CEREAIS E GORDURAS**  
 Agente em Espinho da Companhia Productora de Malte e Cerveja Portuguesa  
**Cerveja Sagres e Preta Munich Laranjada Portuguesa**  
 Angulo das ruas 16 e 25—Telef. 190—Espinho

**José Tavares d'Oliveira & C.ª L.ª**  
 CASA FUNDADA EM 1920  
**VINHOS DE PASTO**  
 TELEFONE, 62  
 RUA 16, N.º 1023 ESPINHO

**HORVA**  
 Fábrica de mobílias e objectos utilitários, vimes, junco, mistos e palmito  
 Rua 14 n.º 1244 a 1252  
**ESPINHO**

**HÉRCULES**  
 Fábrica de artigos de Celuloide e Plásticos  
**AFONSO HENRIQUES**  
 Apartado 40 - End. Teleg. HÉRCULES  
 Telefone, 144—ESPINHO

**M. P. MOREIRA**  
 Telefone 81—ESPINHO  
**Fábrica de Guarda-sols**  
 Gabardines e Sobertudos Camuflý GRANDE MARCA  
 Calçado de todas as qualidades, Chapéus de homem, Malinhas de Senhora, Lavas, etc. GRANDE SORTIDO

**Fábrica Progresso**  
**Manuel Francisco da Silva & C.ª L.ª**  
 Esmaltagem, Alumínio, Fundição Serralheria e Niquelagem.  
 Execução perfeita e garantida  
 Telefone, 27—ESPINHO

**Serração a vapor da Ponte de Anta**  
**Francisco Rodrigues do Castro & Filhos, L.ª**  
 Soalhos, forros aparelhados, madeiras para a construção civil e caixotaria.  
 TELEFONE, 67-E ESPINHO

**MADEIRAS**  
 -DE-  
**Adriano Pereira dos Santos**  
 ARMAZEM  
 Rue 62 N.º 234  
 COMÉRCIO GERAL DE MADEIRAS PREÇOS SEM CONCORRÊNCIA

**Casa PADRÃO**  
 RUA 16 N.º 681—TELEFONE 168  
 Materiais de construção civil—artigos sanitários—utensílios de cozinha fogões a carvão e a lenha. e FOGOS ELECTRICOS  
 Artigos para picheteiro (bombas, torneiras, etc.)  
 Agentes dos acreditados estores SOMBRELA e das banheiras esmaltadas EURECA.

**Oficina Mecânica de Mármore**  
 DE  
**Adriano Pereira Lopes**  
 (CASA FUNDADA EM 1898)  
**ESCULTURAS**  
 Execução de todos os trabalhos em mármore  
 Rua 7 N.º 561—ESPINHO

**Louçaria Guerreiro**  
 - (FERREIRA & COUTO) -  
 ARTIGOS DE NOVIDADE  
 Porcelanas, Fajanças, Vidros Crístaes, Bibliotas, Garrações, Estatuária Artística, Cofres, Fogões, Camas, Lavatórios, Talheres, Metais, Ferramentas de engomar, Candeeiros eléctricos.  
 Rua 18 n.º 385 Telefones 165 (Pegada ao edifício do antigo Teatro Alliança)  
**ESPINHO**

**RÁDIOS PHILIPS**  
 uma marca que se impõe  
**Dias & Irmão, L.ª**  
 Os únicos agentes oficiais no conselho de Espinho  
 VENDAS a PRONTO e a PRESTAÇÃO

**LUSO - CELULOIDE**  
 DE  
**Henriques & Irmão, L.ª**  
 Fábrica de Artigos de Celuloide e Plásticos  
 TELEFONE, 70 S ESPINHO 2 APARTADO, 22  
 Bijuterias, Travessas, Travessões, Ganchos, Pentas, Oculos, Espelhos, Calçadeiras, Cartelas para passes, Bolas, Rocas, Benecos. Máquinas para barbear, etc

**Estima, Valente & C.ª**  
 FÁBRICA A VAPOR DE SERRAÇÃO E CAIXOTARIA  
 Especialidade em caixas Apiladas para embalagem de figo e maroadas  
 Telef. 28-Teleg. ESTIVALENTE  
 - ESPINHO -

**CONSTRUÇÃO CIVIL**  
 Vende-se qualquer qualidade e quantidade de pedra a preços sem concorrência:  
 Trata-se nas Pedreiras ao Maçarico ou  
 Rua 19 n.º 212  
**ESPINHO**

**VINHOS DE PASTO**  
 Para o País e Exportação

**PORTO**  
 Rua da Estação, 103  
 Telef. 51287

**GAIA**  
 R. do Barão do Corvo, 401-Tel. 710400

**TORRES VEDRAS**  
 R. do Brigadeiro Miranda Palha, 3 a 7  
 Telefone 159

**Fábrica de Vinagre**  
**União Vinícola Abastecedora, L.ª**

**UVA**  
 RÉGUA  
 Rua das Camélias, 142  
 Telef. 190

**ESPINHO**  
 Avenida 24, n.º 245  
 Telefone 178

**Aguardente Vinica**

**Narciso André de Lima (Herdeiros)**

ARTIGOS DE UTILIDADE GERAL—MALAS DE MÃO E DE VIAGEM  
 LOUÇAS DE ESMALTE FERRO E ALUMINIO  
 CUTEIARIAS INOXIDÁVEIS

Rua 19 n.º 412  
**ESPINHO**  
 Telefone 314

FERRAGENS FINAS E DE CONSTRUÇÃO CIVIL  
 CAMAS E LAVATORIOS DE FERRO  
 COLCHOARIA

**ELECTRO-CENTRAL DE ESPINHO**  
 com stander de exposições na Rua 14 n.º 666 e estabelecimento de venda ao público na mesma Rua n.º 593 apresenta a V. Ex.ª as melhores marcas em FOGÕES ELECTRICOS—CILINDROS FRIGORÍFICOS—IRRADIADORES—RÁDIOS TELEFUNKEN e GENERAL ELECTRIC—LOIÇAS próprias para fogões eléctricos, etc.

**PREFEBRAM OS FOSFOROS DA**  
**POSFOREIRA PORTUGUESA**